

## Informationen ZVCH Informations FECH



### Ausserordentliche Mitgliederversammlung des ZVCH

### Noch kein Entscheid über Standortwechsel der CH-Meisterschaft

**Auch die Schweizermeisterschaft der CH-Sportpferde 2019 soll in Avenches stattfinden. Die ausserordentliche Mitgliederversammlung des ZVCH am 25. Oktober in Wangen an der Aare vertagte die Entscheidung über einen Standortwechsel auf die ordentliche Mitgliederversammlung im Frühjahr 2019.**

Mit grosser Spannung war die ausserordentliche Mitgliederversammlung des ZVCH erwartet worden, sollte doch entschieden werden, ob die Schweizermeisterschaft der CH-Sportpferde nach 35 Jahren Avenches an einem anderen Standort ausgetragen werden soll. Die ordentliche Mitgliederversammlung im Frühjahr 2018 hatte den Vorstand damit beauftragt, einen anderen Standort bereits für die Meisterschaft 2019

zu evaluieren und die Entscheidungsgrundlagen einer ausserordentlichen Mitgliederversammlung im Herbst dieses Jahres zu unterbreiten. Der Vorstand hat sich diese Aufgabe nicht leicht gemacht. Er sammelte Fakten, wo dies möglich war, zeigte aber auch auf, in welchen Bereichen von Annahmen ausgegangen werden musste (z.B. Besucherzahlen, möglichen Einnahmequellen). Verschiedene Alternativen wurden in die Prüfung einbezogen. Es zeigte sich, dass für die Durchführung einer Meisterschaft gleichzeitig an einem relativ zentral gelegenen Ort mit Dressur, Springen, Fohlenchampionat und Hengstkörung nur das NPZ Bern in Frage kommen könnte. Zur Entscheidungsfindung wurde auch ein Budget ausgearbeitet. Bei dessen Erstellung wurde vorsichtig unter Berücksichtigung der Unsicherheiten vorgegangen. Es resultierte ein deutlich höherer Aufwand als bisher, wobei auch aufgezeigt wurde, mit welchen Massnahmen dieser allenfalls verringert werden könnte. In der Analyse wurde auch nicht verhehlt, dass im Personalbereich ein gewisses Engagement der regionalen Pferdezucht-Vereinigungen unabdingbar wäre. Die Mehrheit des Vorstandes empfahl der Versammlung Bern als Alternative zu Avenches. An der Versammlung erläuterte ZVCH-Präsident Michel Dahn die schriftlich vorhandenen Unterlagen ausführlich und zeigte die Vor- und Nachteile der beiden Standorte auf.

### Mehr Zeit einräumen

Die Debatte war stark geprägt von Zweifeln einem Standortwechsel gegenüber. Von Bedenken aller Art über die Empfehlung zur Ablehnung bis zur Aufforderung, mit der IENA-Führung das Gespräch zu suchen und alles zu unternehmen, mit dem Verband Cheval Suisse einen gemeinsamen Weg zu finden war alles zu hören. Klare Voten zugunsten eines Standortwechsels waren kaum zu vernehmen. Schliesslich wurde in geheimer Abstimmung (ohne Beteiligung des Vorstandes) mit 106 zu 90 Stimmen auf Antrag der Warmblutpferdezuchtgenossenschaft Bremgarten das Geschäft an den Vorstand zurückgewiesen mit dem Auftrag, «die bereits gut gestartete Analyse weiterzuführen, um eine aussagkräftigere Basis mit allen Vor- und Nachteilen der Standorte Bern und Avenches sowie mindestens einer weiteren Option für die Durchführung der Schweizermeisterschaft zu haben». Ebenfalls sei es zwingend, den zukünftig angedachten Modus in Avenches (Integration «Coupe Suisse») mit in die Übersicht zu integrieren. Die aus dieser Überarbeitung erfolgte Analyse soll der kommen-



Sandra Leibacher

ZVCH-Präsident Michel Dahn kommentierte die aufgezeigten Vor- und Nachteile eines Standortwechsels ausführlich.

Le président de la FECH Michel Dahn a commenté en détails les avantages et inconvénients d'un changement de lieu.

den ordentlichen Mitgliederversammlung im Frühjahr 2019 zur definitiven Entscheidung bezüglich des idealsten Standortes unterbreitet werden. Dies würde bedeuten, dass die SM 2019 in jedem Fall in Avenches stattfinden und gegebenenfalls frühestens per 2020 an einen anderen Standort wechseln würde. Dem Vorstand wird vorgeschlagen, zur Unterstützung und Entlastung bei diesem Geschäft eine Kommission einzusetzen.

### Nicht vom Tisch

Das Thema ist also nicht vom Tisch, wohl aber ein Standortwechsel für die SM 2019. In der Begründung des überwiesenen Antrages wird unter anderem ausgeführt, man habe gewisse Informationen über Bern bekommen, aber die aktuelle Situation Avenches sei nicht dokumentiert. Man wisse nichts über die

### Schwierige Suche nach Ehrenamtlichen Altersgrenze aufgehoben

Aktuell werde es zunehmend schwieriger, geeignete Mitglieder zu finden die bereit sind, sich ehrenamtlich zu engagieren, führte der ZVCH-Vorstand in einem Antrag an die ausserordentliche MV aus. Deshalb sollte die Altersbeschränkung von 65 Jahren für Vorstandsmitglieder aus den Statuten gestrichen werden. Dem Antrag wurde zugestimmt. Eine gesunde Fluktuation bei der Besetzung des Vorstandes ist durch die bestehende Amtszeitbeschränkung von 12 Jahren gewährleistet.



Auf Antrag aus dem Plenum wurde über den Rückweisungsantrag geheim abgestimmt.

A la demande de l'assemblée, la proposition de renvoi a été effectuée à bulletins secrets.

Zusammenarbeit 2018, und man wisse nichts über die Zukunftsperspektiven mit Herrn Kratzer. Zwar hatte ZVCH-Präsident Michel Dahn anhand einiger Beispiele vorgängig der Abstimmung über die Schwierigkeiten in der Zusammenarbeit 2018 hingewiesen. Über die Zukunftsperspektiven mit IENA-Chef Kratzer Auskunft geben zu können, war er allerdings nicht in der Lage. Und auch dieser konnte keine Auskunft erteilen, weil er einer Einladung zur Versammlung keine Folge geleistet hatte. Inwieweit sich diese «Zurückhaltung» bis zum Frühjahr ändern wird und wie konkret die Perspektiven dann sein werden, ist nach den Erfahrungen im Frühjahr 2018 fraglich, Erfahrungen, die immerhin ausschlaggebend für den Auftrag der Mitgliederversammlung zur Evaluation eines anderen Standortes waren. Der Versuch von Michel Dahn, die empfohlene Kommission sofort aus dem Plenum zu rekrutieren, scheiterte. Da die Arbeiten zur Klärung der offenen Fragen rasch aufgenommen werden müssen, räumte er den regionalen Pferdezucht-Vereinigungen zehn Tage Zeit ein, Vorschläge zu unterbreiten.

Heinrich Schaufelberger

#### Assemblée générale extraordinaire des membres de la FECH

### Aucune décision prise pour le changement de lieu du Championnat Suisen

**Le Championnat Suisse des chevaux de sport CH 2019 devrait également avoir lieu à Avenches. L'assemblée extraordinaire des membres de la FECH du 25 octobre à Wangen an der Aare a reporté la décision concernant un changement de lieu à l'assemblée ordinaire de membres au printemps 2019.**

C'est avec impatience que l'assemblée extraordinaire des membres de la FECH était attendue. Elle devait décider si le Championnat Suisse des chevaux de sport CH se déroulerait à un autre endroit après 35 ans passés à Avenches. Au printemps 2018, l'assemblée des membres avait donné comme mandat au comité de la fédération d'évaluer un endroit alternatif pour le Championnat 2019 et de soumettre une base pour la décision lors d'une assemblée extraordinaires des membres en automne. Le comité n'a pas pris cette tâche à la légère. Il a rassemblé les faits, lorsque c'était possible, mais a aussi



Sandra Leibacher

Unbestritten war die Aufhebung der Altersbeschränkung für Vorstandsmitglieder. La suppression de la limite d'âge pour les membres du comité était incontestable.

montré dans quels domaines il fallait prendre en compte des estimations (par exemple nombre de visiteurs, sources de revenus possibles). Plusieurs alternatives ont été évaluées dans cette analyse. Il est apparu que pour effectuer toutes les disciplines (dressage, saut, championnat des poulains, approbation des étalons) en un endroit relativement central, seul le CEN à Bern est entré en ligne de compte. Afin d'aider à la prise de décision, un budget a également été élaboré. Celui-ci a été réalisé avec prudence en tenant compte des incertitudes. Il en résulte des frais nettes

ment plus élevés que jusqu'à présent. Cependant, il a aussi été précisé avec quelles mesures les dépenses pourraient être réduites en temps voulu. Dans l'analyse, il n'a pas été caché que dans le domaine du personnel, un engagement des syndicats d'élevage régionaux serait indispensable. La majorité du comité a conseillé à l'assemblée de choisir Bern en tant qu'alternative à Avenches. Lors de l'assemblée, le président de la FECH Michel Dahn a donné des explications approfondies aux documents disponibles et a présenté les avantages et inconvénients des deux endroits.



Sandra Leibacher

Das kurze Plädoyer von NPZ-Leiterin Salome Wägeli trug offenbar wenig zur definitiven Klärung der Situation bei.

La courte plaidoirie de la directrice du CEN Salomé Wägeli n'a apparemment pas contribué à clarifier définitivement la situation.

#### Accorder plus de temps

Le débat était fortement marqué par un doute profond envers un changement de lieu. Des préoccupations de tous genres allant de la recommandation au rejet en passant par la demande de chercher le dialogue avec la direction d'IENA et de tout mettre en œuvre afin de trouver un terrain d'entente avec la fédération Cheval Suisse ont pu être entendues. Des votes clairs en faveur d'un changement de lieu étaient peu manifestes. Fina-

Recherche difficile de bénévoles

### Limite d'âge supprimée

Actuellement, il est de plus en plus difficile de trouver des membres adéquats qui sont prêts à s'engager bénévolement. C'est pour cette raison que le comité de la FECH a présenté une requête à l'assemblée extraordinaire des membres: la suppression des statuts la limite d'âge de 65 ans pour les membres du comité. Cette requête a été acceptée. Une fluctuation régulière de l'occupation du comité est assurée par la durée des mandats limité à douze ans.



lement, la requête du syndicat d'élevage de Bremgarten concernant le report de l'affaire a été acceptée avec 106 voix contre 90. Il s'agissait d'un vote à bulletins secrets (sans participation du comité). La requête était: «de continuer l'analyse déjà bien commencée afin d'avoir une base encore plus solide avec les avantages et les inconvénients des endroits Bern, Avenches, ainsi qu'au moins encore une autre option pour le déroulement du Championnat Suisse». Il est également impératif d'intégrer à cet aperçu le mode futur imaginé à Avenches (intégration «Coupe Suisse»). Cette suite d'analyse sera soumise à l'assemblée ordinaire des membres au printemps 2019 afin de décider définitivement de l'endroit le plus idéal.

Cela veut dire que le Championnat Suisse 2019 aura de toute façon lieu à Avenches et que s'il y a lieu un changement d'endroit sera effectif au plus tôt en 2020. Il a été proposé de mettre sur pied une commission afin de soutenir et soulager le comité dans cette tâche.

#### Le sujet reste sur la table

Ce thème est encore d'actualité, mais plus en ce qui concerne un changement d'endroit pour le Championnat Suisse 2019. Comme justification de la requête il a notamment été mentionné que les informations concernant Bern étaient données, mais que la situation actuelle d'Avenches n'était pas documentée. On ne sait rien concernant la collaboration 2018 ainsi que sur les perspectives d'avenir avec Monsieur Kratzer. Bien que le président de la FECH Michel Dahn ait signalé les difficultés de la collaboration 2018 à l'aide de quelques exemples avant la votation. Il n'a pas été en mesure de donner des renseignements concernant les perspectives d'avenir avec le chef de l'IENA Monsieur Kratzer. Lui-même n'a pas pu en fournir car il n'a pas donné suite à l'invitation pour l'assemblée. Il est à se demander jusqu'à quel point cette «réserve» va changer jusqu'au printemps et comment seront concrètement les perspectives, car par expérience faite au printemps 2018, ce sont les motifs qui ont poussés l'assemblée à poser cette requête afin d'évaluer un endroit alternatif. Michel Dahn a essayé de mettre sur pied de suite la commission, mais ce fut un échec. Comme les questions ouvertes doivent rapidement être prises en main, il a donné un délai de 10 jours aux syndicats d'élevages régionaux afin de soumettre des propositions.

Heinrich Schaufelberger

#### CHI Genf 06.–09. 12. 2018

### Grosse Bühne für die jungen CH-Sportpferde!

Das attraktive Programm am CHI Genf vom 06. bis 9. Dezember bietet neben den internationalen Prüfungen in den Disziplinen Springen, Dressur, Concours Complet und Fahren auch die Möglichkeit unsere jungen CH-Sportpferde einem breiten Publikum vorzustellen.

Der ZVCH kann wie üblich die besten acht 3½-jährigen Pferde des Swiss Breed Classic SBC im Freispringen vorstellen. Zusätzlich können die vier besten Pferde in den Grundgangarten des SBC ebenfalls ein Superfinal in Genf bestreiten.

Die besten Youngster im Springen werden im Rahmen einer Teamprüfung nach Nationenpreiswertung die Farben des ZVCH in Genf vertreten. Diese neue Prüfungsform fand im letzten Jahr viel Anklang und wird deshalb auch in diesem Jahr ausgetragen. 4 Mannschaften (Junioren, Junge Reiter, internationale Reiter, ZVCH-Youngster) treten gegeneinander in einer Prüfung auf Niveau 140 cm an. Der CHI-Genf 2018 – eine grosse Bühne für unsere jungen CH-Sportpferde und ein beliebter Treffpunkt für die Züchter. Besuchen Sie uns am Stand des ZVCH!

#### CHI Genève 06.–09.12.2018

### Grande scène pour les jeunes chevaux de sport CH!

Le programme attractif du CHI Genève du 6 au 9 décembre propose, en plus des épreuves internationales dans les disciplines saut, dressage, concours complet et attelage, la possibilité de présenter nos jeunes chevaux de sport CH à un large public.

La FECH peut, comme d'habitude, présenter ses 8 meilleurs chevaux au saut en liberté de 3,5 ans de la Swiss Breed Classic SBC. En plus, les 4 meilleurs chevaux des allures de base de la SBC pourront également disputer une Superfinale à Genève.

Les meilleurs Youngster en saut représenteront les couleurs de la FECH à Genève dans le cadre d'une épreuve par équipe d'après un classement «prix des nations». L'année dernière, cette nouvelle forme d'épreuve a eu du succès et est donc à nouveau au programme de cette édition. Quatre équipes (Juniors, Jeunes Cavaliers, Cavaliers Internationaux, Youngster FECH) s'affronteront dans une épreuve de niveau 140 cm.

Le CHI Genève 2018 – une grande scène pour nos jeunes chevaux de sport CH et un point de rencontre apprécié des éleveurs. Rendez-nous visite sur le stand de la FECH!



ZUCHTVERBAND CH-SPORTPFERDE  
FED. D'ÉLEVAGE DU CHEVAL DE SPORT CH  
FED. D'ALLEV. DEL CAVALLO DA SPORT CH

Les meilleurs chevaux de Sport CH de 3 ans réunis!  
Saut en liberté et allures de base.

## Swiss Breed Classic 2018

18 novembre 2018 • Chalet-à-Gobet

<p><b>Allures de bas (horaires prov.)</b> Entraînement: 18.11.2018 9h00 - 10h30 Concours: 18.11.2018 12h00 - 15h30 Finale: 16h00 - 17h00</p>	 <p style="font-size: 8px;">Photo: K. Stuppia Paella v. Schlossgut - I. rang Dressage 2017</p>
<p><b>Saut en liberté (horaires prov.)</b> Entraînement: 18.11.2018 9h00 - 10h30 Concours: 18.11.2018 11h00 - 15h30</p>	 <p style="font-size: 8px;">Photo: K. Stuppia Chamane V.B. - I. rang saut 2017</p>

**Organisateur: Syndicat vaudois d'élevage chevalin**  
Renseignements:  
021 905 55 25 (Synd. vaudois)  
026 676 63 40 (FECH)  
info@swisshorse.ch - www.swisshorse.ch



**Hengste**

**Deckbewilligung 2019**

Für Hengste, die 2019 im Zuchtprogramm des ZVCH eingesetzt werden sollen, muss die jährliche Deckbewilligung erneuert werden. Die Bewilligung ist gebührenpflichtig. Automatisch inbegriffen in dieser Gebühr ist die Publikation im Hengstverzeichnis 2019 des ZVCH. Für die im 2018 neu gekörnten Hengste ist die Publikation gratis.

Der Hengstkatalog wird im gleichen Layout wie 2018 erscheinen und pünktlich zur Hengstvorführung des NPZ in Bern verfügbar sein. Züchter, die seit dem Jahr 2018 neu einen für den ZVCH gekörnten Hengst halten und den Besitzwechsel noch nicht gemeldet haben, sind gebeten, die Anmeldeunterlagen selbstständig in der Geschäftsstelle zu bestellen. Alle Hengsthalter sind gebeten, die Bewilligung pünktlich zu beantragen und die notwendigen Unterlagen vollständig einzureichen. Hengste, die nicht rechtzeitig gemeldet werden, können leider nicht publiziert werden.

**Anmeldeschluss ist der 03. 12. 2018 (Datum des Poststempels).**

Die Geschäftsstelle

**Étalons**

**Permis de saillie 2019**

Le permis de saillie annuel doit être renouvelé pour les étalons qui seront utilisés dans l'élevage demi-sang suisse en 2019.

Le permis est payant. La publication dans le catalogue des étalons 2019 de la FECH est comprise dans le prix. Pour les étalons nouvellement approuvés en 2018 la publication est gratuite.

Le catalogue des étalons sera publié dans le même format qu'en 2018 et sera disponible à la présentation des étalons du CEN à Berne. Les éleveurs détenant depuis 2018 un étalon approuvé par la FECH et n'ayant pas encore annoncé le changement de propriétaire sont priés de demander eux-mêmes les documents d'inscription à la gérance.

Tous les étalonnières sont priés de se charger à temps de l'obtention du permis et de retourner tous les documents nécessaires. Les étalons qui ne sont pas annoncés à temps ne pourront malheureusement pas être publiés.

**Le délai d'inscription est fixé au 03. 12. 2018 (date du timbre postal).**

La gérance

**Nennschluss Fohlen Geburtsjahrgang 2018 – Erinnerung**

**Achtung! Bei zu später Anmeldung Zusatzgebühr**

Alle Fohlen, die im Jahr 2018 geboren und nicht bereits anlässlich einer Fohlenschau identifiziert wurden, müssen bis zum 01.12.2018 der Geschäftsstelle gemeldet werden. Dazu muss die korrekt ausgefüllte Fohlenkarte eingesandt werden.

Für Fohlen, die erst nach dem 01.12.2018 der Geschäftsstelle gemeldet werden, erhebt der ZVCH gemäss Beschluss der Mitgliederversammlung eine Zusatzgebühr von CHF 400.–.

**Nennschluss für die Fohlen des Geburtsjahrganges 2018: 01. 12. 2018**

Die Geschäftsstelle

**Délai pour annoncer les poulains nés en 2018 – Rappel**

**Attention! Frais supplémentaires en cas d'annonce tardive**

Tous les poulains nés en 2018 n'ayant pas encore été identifiés lors d'un concours de poulains doivent être annoncés jusqu'au 01.12.2018 à la gérance de la FECH. De plus, la carte de poulain correctement remplie doit également être envoyée.

Pour les poulains annoncés à la gérance après le 01.12.2018, la FECH se verra contrainte de facturer les frais supplémentaires de CHF 400.–, selon décision de l'Assemblée des membres.

**Délai pour annoncer les poulains nés en 2018: 01. 12. 2018**

La gérance

**Swiss Breed Classic in Chalet-à-Gobet**

**Finaler Wettkampf der besten Dreijährigen**

Für die diesjährige Swiss Breed Classic des ZVCH am 18. November in Chalet-à-Gobet haben sich am Feldtest insgesamt 82 Pferde des Jahrgangs 2015 qualifiziert. 36 erreichten dies in der Sparte Grundgangarten (Dressur), 34 empfahlen sich für das Freispringen, und 12 brachten die für eine Qualifikation nötigen Voraussetzungen in beiden Sparten. Ihre Besitzer müssen sich bei der Anmeldung für die SBC für eine davon entscheiden.

Ein Blick auf die Abstammungen offenbart ein buntes Bild. Bei den Vätern kommen nur acht Hengste mehrmals vor: Loxy de La Réselle (2), Ekimov Sitte (2) Commtoi (2), Sandokan LGST (2), Hunters Scendo (2), Coeur de Nobless M (2), Felton VDL (3), sowie Quiwi Dream mit 6 Nachkommen, davon 2 Dressur, 3 Springen und 1 beide Sparten. Nicht viel anders sieht es bei den Muttervätern aus. Da kommen sechs Hengste mehrmals vor. Hier ist Wandango mit drei Müttern an der Spitze. Gemäss provisorischem Zeitplan können am 18. November von 08.00 bis 10.30 Uhr die Pferde trainiert werden. Der Wettkampf im Freispringen dauert von 11.00 Uhr bis 15.30 Uhr, derjenigen in den Grundgangarten beginnt um 12.00 Uhr. Nach einem offiziellen Teil ist um 16.00 Uhr der Start für den Final Dressur vorgesehen mit anschliessender Preisverteilung für beide Sparten. Die besten acht Pferde des Freispringens und die vier obenausschwingenden aus der Dressur sind qualifiziert für den Super-Final am CSI Genf vom 6. bis 9. Dezember 2018..

Reservieren Sie sich den Sonntag, 18. November 2018, für ein spannendes Erlebnis mit den besten CH-Nachwuchssportpferden in der Manège du Chalet-à-Gobet.

HIS



Katja Stuppia

Paella vom Schlossgut CH schwang 2017 bei den Grundgangarten obenaus.

Paella vom Schlossgut CH a obtenu la victoire 2017 dans l'épreuve des allures de base.



### Swiss Breed Classic au Chalet-à-Gobet

## Compétition finale des meilleurs 3 ans

Pour la Swiss Breed Classic de la FECH de cette année qui aura lieu le 18 novembre au Chalet-à-Gobet, 82 chevaux nés en 2015 se sont qualifiés lors du test en terrain. Parmi ceux-ci, 36 se sont qualifiés pour les allures de base (dressage), 34 pour le saut en liberté et 12 ont atteint les critères nécessaires pour une qualification dans les deux disciplines. Leurs propriétaires devaient toutefois se décider pour l'une des deux lors de l'inscription. Un regard sur les origines offre une image colorée. Chez les pères, seuls 8 éta-

lons reviennent plusieurs fois : Loxy de La Réselle (2), Ekimov Sitte (2) Commtoi (2), Sandokan LGST (2), Hunters Scendo (2), Coeur de Nobless M (2), Felton VDL (3), ainsi que Quiwi Dream avec 6 descendants dont 2 dressage, 3 saut et un dans les deux disciplines. Cela ne change pas beaucoup pour les pères des mères. Parmi ceux-ci, 6 étalons sont présents plusieurs fois. Wandango est en haut de la liste avec 3 mères.

D'après l'horaire provisoire, les chevaux pourront être entraînés le 18 novembre de 8h00 à 10h30. La compétition pour le saut en liberté se déroulera de 11h00 à 15h30, alors que celle des allures de base commencera à 12h00. La finale dressage débutera à 16h00, après une partie officielle. La remise des prix

pour les deux disciplines aura lieu à la suite. Les 8 meilleurs chevaux du saut en liberté et les 4 meilleurs du dressage se qualifieront pour la Superfinale du CHI Genève du 6 au 9 décembre 2018.

Réservez la date du dimanche 18 novembre 2018 pour une expérience palpitante avec la relève des meilleurs jeunes chevaux de sport CH au manège du Chalet-à-Gobet.

HIS

## Öffnungszeiten der Geschäftsstelle ZVCH über die Feiertage

Die Geschäftsstelle des ZVCH ist über die Feiertage wie folgt geschlossen: Mittwoch, 19. 12. 2018 bis Freitag, 04. 01. 2019. Sie erreichen das Team ZVCH letztmalig am Dienstag, 18. 12. 2018. Am Montag, 07. 01. 2019 sind wir wieder für Sie da. Wir wünschen Ihnen und Ihrer Familie frohe Feiertage und einen guten Start ins Jahr 2019.

## Fermeture du secrétariat de la FECH pendant les fêtes de fin d'année

Le secrétariat de la FECH sera fermé du mercredi 19.12.2018 au vendredi 4.1.2019. Vous pouvez encore atteindre le Team FECH le mardi 18.12.2018. Nous serons de nouveau à votre disposition le lundi 7.1.2019. Nous vous souhaitons, à vous et à vos familles, de Joyeuses Fêtes et tout de bon pour 2019.



ZUCHTVERBAND CH-SPORTPFERDE  
FED. D'ÉLEVAGE DU CHEVAL DE SPORT CH  
FED. D'ALLEV. DEL CAVALLO DA SPORT CH

Die besten 3jährigen CH-Sportpferde auf einem Platz!  
Freispringen und Grundgangarten

## Swiss Breed Classic 2018

18. November 2018 • Chalet-à-Gobet

### Grundgangarten (prov. Zeitplan)

Training:  
18.11.2018 9h00 - 10h30  
Wettbewerb:  
18.11.2018 12h00 - 15h30  
Final: 16h00 - 17h00



Photo: K. Stuppia  
Paella v. Schlossgut - I. Rang Dressur 2017

### Freispringen (prov. Zeitplan)

Training:  
18.11.2018 9h00 - 10h30  
Wettbewerb:  
18.11.2018 11h00 - 15h30



Photo: K. Stuppia  
Chamane V.B. - I. Rang Springen 2017

### Veranstalter: Pferdezuchtgenossenschaft Vaudois

Auskünfte:  
021 905 55 25 (PG Vaudois)  
026 676 63 40 (ZVCH)  
info@swisshorse.ch - www.swisshorse.ch



ZUCHTVERBAND CH-SPORTPFERDE  
FED. D'ÉLEVAGE DU CHEVAL DE SPORT CH  
FED. D'ALLEV. DEL CAVALLO DA SPORT CH

## Verkaufsvorführung ZVCH für CH-Sportpferde

17. November 2018 Frümisen-Sax

Das Verkaufslot umfasst Spring-, Dressur- & Freizeitpferde!

### Programm

ab 13.30 Uhr  
Freispringen 3- & 4jährige Pferde  
Präsentation unter dem Reiter  
anschl.  
Probereiten



### Organisation: ZVCH und Gestüt Rütimann

Schlösslihof Frümisen-Sax 079 413 04 87  
Zuchtverband CH-Sportpferde ZVCH - PF 125 - 1580 Avenches  
Tel. 026 676 63 40 - Fax 026 676 63 45 - info@swisshorse.ch

Die Liste der Pferde ist ab dem 1.11.2018 aufgeschaltet unter:

[www.swisshorse.ch](http://www.swisshorse.ch)